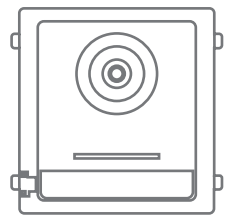


# QUICK GUIDE



TVHS20001  
TVHS20001S

IP-Video modul für  
Türsprechanlage IP Video

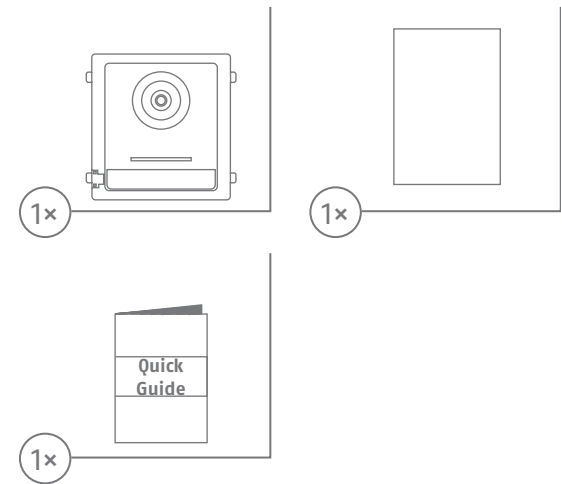
Module for Intercom

Module vidéo IP pour  
interphone de porte

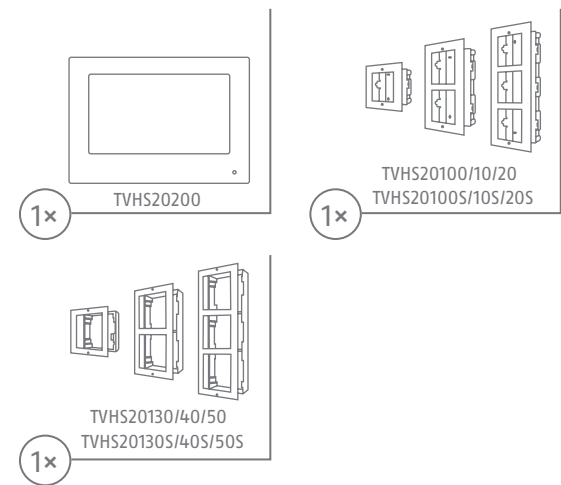
IP-video module voor  
deurintercom

IP-video modul til  
dørintercom

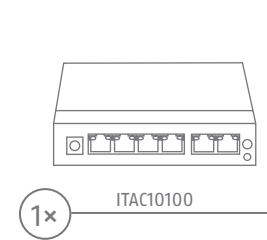
Lieferumfang • Scope of delivery • Contenu de  
la livraison • Leveromvang • Levering



Benötigtes Zubehör • Required accessories •  
Accessoires requis • Benodigde accessoires •  
Påkrævet tilbehør



Empfohlenes Zubehör • Recommended  
accessories • Accessoires recommandés •  
Aanbevolen accessoires • Anbefalet tilbehør



1

2

3

4

5

6

7

1

2

3

4

5

6

7

8

9

10

Beschreibung

Overview

1

2

3

4

5

6

7

1

2

3

4

5

6

7

8

9

10

1. Mikrophon

2. IR LED

3. Kamera

4. Lautsprecher

5. Klingeltaste

6. Namensschild

7. Sabotagekontakt

8. Netzwerkschnittstelle

9. Modulschnittstelle (Ausgang)

10. Anschlussklemmen

1. Microphone

2. IR LED

3. Camera

4. Loudspeaker

5. Call Button

6. Nametag

7. Tamper contact

8. Network Interface

9. Module-connecting Interface(output)

10. Terminals

1. Microfoon

2. IR LED

3. Camera

4. Luidspreker

5. Belknop

6. naambord

7. sabotage schakelaar

8. Network Interface

9. Module-interface (Uitgang)

10. Terminals

1. Microphone

2. LED IR

3. Caméra vidéo

4. Haut-parleur

5. Bouton cloche

6. Plaque

7. Interrupteur de sécurité

8. Interface réseau

9. Interface de module (sortie)

10. Termiaux

1. Mikrophon

2. IR LED

3. Kamera

4. Højttaler

5. Knap klokke

6. Navneskilt

7. Sabotagekontakt

8. Network interface

9. Modulgrænseflade (output)

10. Terminaler

NC1

NO1

COM

NC2

NO2

GND

12V DC

GND

AIN2

AIN1

AIN3

AIN4

485-

485+

12V OUT

GND

LAN

DOOR

Alarm In

RS485 Out

|                             | DE                                                                        | GB                                                                | NL                                                                       | FR                                                                                  | DK                                                                          |
|-----------------------------|---------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|
| NC1                         | Türverriegelung Relaisausgang (NC)                                        | Door Lock Relay Output (NC)                                       | Relaisuitgang deurvergrendeling (NC)                                     | Sortie de relais de serrure de porte (NC)                                           | Dørlås relæudgang (NC)                                                      |
| NO1                         | Türverriegelung Relaisausgang (NO)                                        | Door Lock Relay Output (NO)                                       | Relaisuitgang deurvergrendeling (NO)                                     | Sortie de relais de serrure de porte (NO)                                           | Dørlås relæudgang (NO)                                                      |
| COM                         | Gemeinsamer Anschluss                                                     | Common Interface                                                  | Gemeenschappelijke interface                                             | Interface commune                                                                   | Fælles interface                                                            |
| NC2                         | Türverriegelung Relaisausgang (NC)                                        | Door Lock Relay Output (NC)                                       | Relaisuitgang deurvergrendeling (NC)                                     | Sortie de relais de serrure de porte (NC)                                           | Dørlås relæudgang (NC)                                                      |
| NO2                         | Türverriegelung Relaisausgang (NO)                                        | Door Lock Relay Output (NO)                                       | Relaisuitgang deurvergrendeling (NO)                                     | Sortie de relais de serrure de porte (NO)                                           | Dørlås relæudgang (NO)                                                      |
| GND                         | Masse                                                                     | Grounding                                                         | Aarding                                                                  | échouage                                                                            | Jordforbindelse                                                             |
| 12V DC                      | 12 VDC In / PoE-Betrieb: 12VDC/500 mA Out                                 | 12V input / on PoE 12VDC/500mA Out                                | 12V input / on PoE 12VDC/500mA Out                                       | 12V input / on PoE 12VDC/500mA Out                                                  | 12V input / on PoE 12VDC/500mA Out                                          |
| GND                         | Masse                                                                     | Grounding                                                         | Aarding                                                                  | échouag                                                                             | Jordforbindelse                                                             |
| AIN2                        | -                                                                         | -                                                                 | -                                                                        | -                                                                                   | -                                                                           |
| AIN1                        | -                                                                         | -                                                                 | -                                                                        | -                                                                                   | -                                                                           |
| AIN3                        | Exit-Taster 1                                                             | For the access of Exit Button 1                                   | Exit knop 1                                                              | Bouton de sortie 1                                                                  | Afslut-knap 1                                                               |
| AIN4                        | Exit-Taster 2                                                             | For the access of Exit Button 2                                   | Exit knop 2                                                              | Bouton de sortie 2                                                                  | Afslut-knap 2                                                               |
| 485-   485+   12V OUT   GND | Modulschnittstelle                                                        | Module-connecting Interface                                       | Module-interface                                                         | Module d'interface                                                                  | Modul grænseflade                                                           |
| LAN                         | PoE-Netzwerkschnittstelle (unterstützt IEEE 802.3af / at-konforme Geräte) | PoE Network Interface(Supports IEEE 802.3af/at-Compliant Devices) | PoE-netwerkimterface (ondersteunt IEEE 802.3af / at-Compliant-apparaten) | Interface réseau PoE (prise en charge IEEE 802.3af / at- périphériques compatibles) | PoE-netværksgrænseflade (understøttet IEEE 802.3af / at-kompatible enheder) |

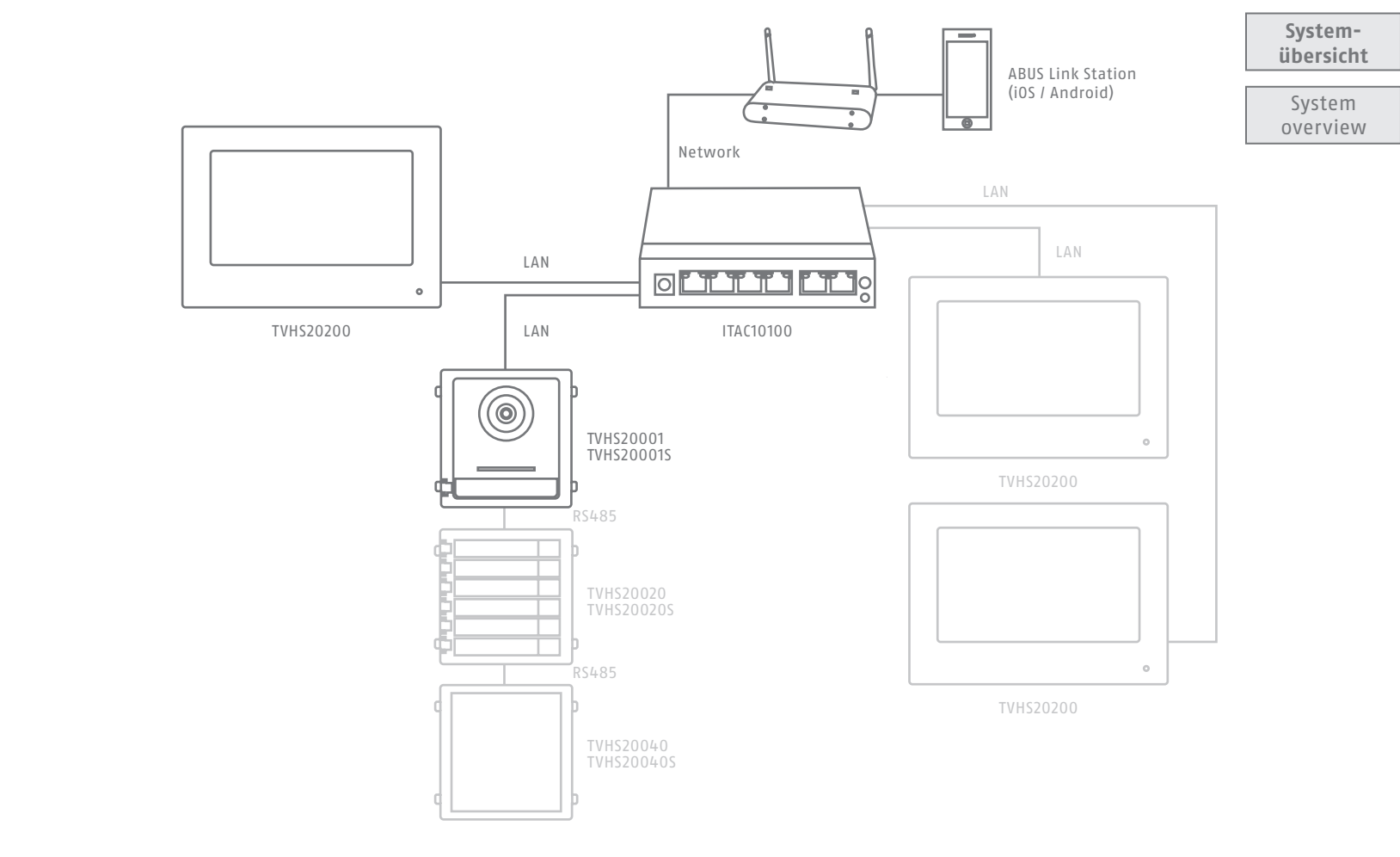
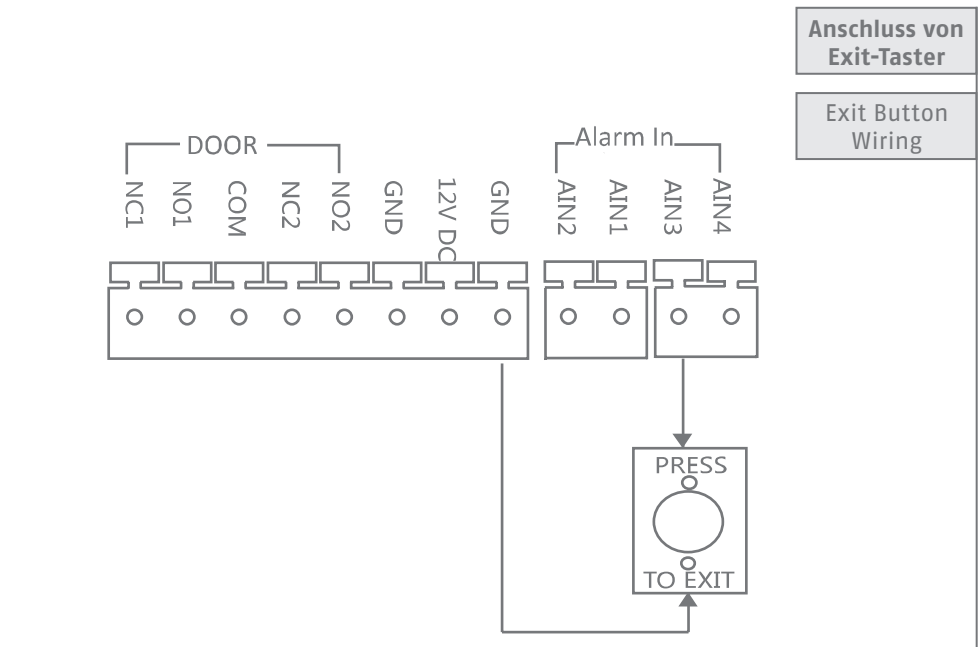
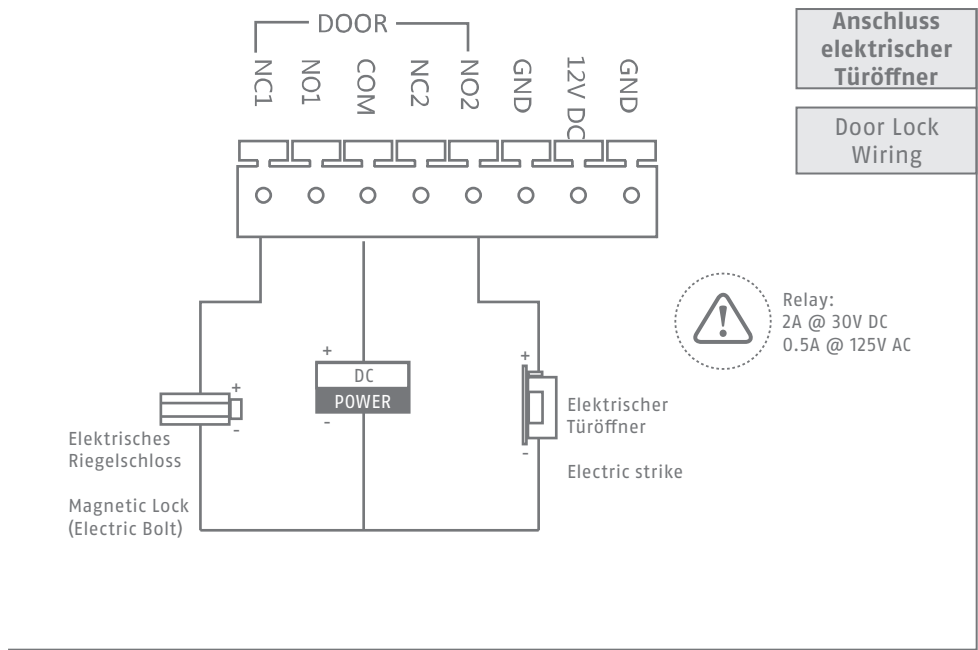
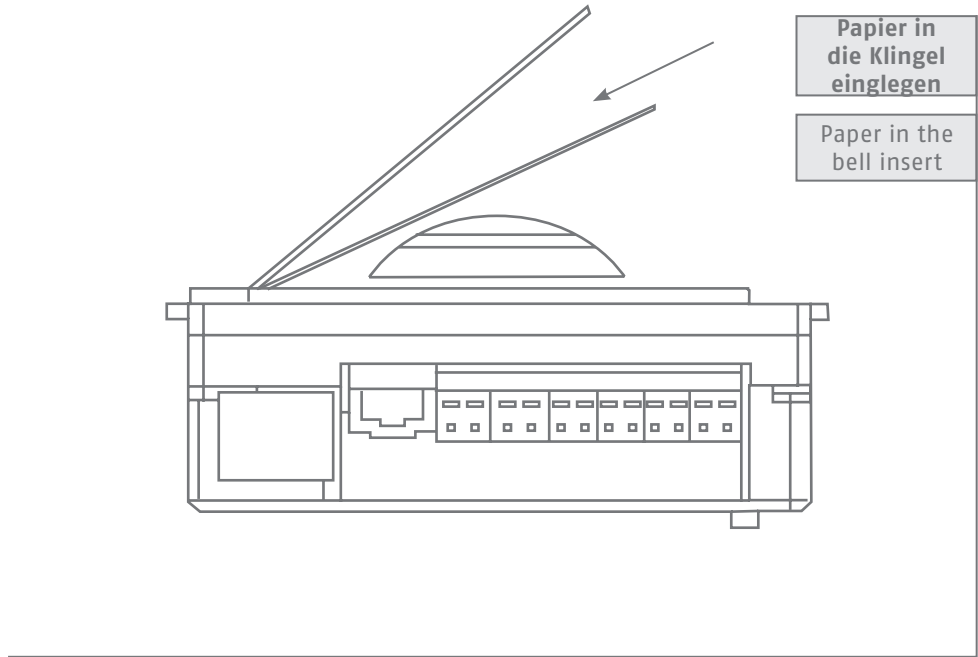
Anschlüsse

Connections

ABUS Security Center  
GmbH & Co. KG  
Linker Kreuthweg 5  
86444 Affing  
Germany  
abus.com

230523-Quick-Guide-TVHS20001-AF.indd 1

19.01.21 11:59



## System-übersicht

## System overview

**(DE)** Die Installations-/Bedienungsanleitung können Sie unter folgendem Link downloaden: abus.com

**(GB)** You can download the user guide/ installation instructions via the link below: abus.com

**(NL)** De installatie-/gebruikershandleiding kunt u via de volgende link downloaden: abus.com

**(FR)** Les instruction de service/instructions d'installation peuvent etre téléchargées sous le lien suivant : abus.com

**(DK)** Du kan downloade installations-/ betjeningsvejledningen på følgende link: abus.com

## Verkabelung

## Wiring

**(DE)** Weitere Installationsschritte finden Sie in den anderen beigelegten Quick Guides der Module, des Monitors und der Installationsrahmen oder unter abus.com

**(GB)** Further installation steps can be found in the other enclosed Quick Guides for the modules, the monitor and the installation frames or at abus.com

**(NL)** Verdere installatiestappen zijn te vinden in de andere bijgesloten Quick Guides voor de modules, de monitor en de installatieframes of op abus.com

**(FR)** Vous trouverez d'autres étapes d'installation dans les autres guides rapides joints aux modules, au moniteur et aux cadres d'installation. ou sur abus.com

**(DK)** Yderligere installationstrin findes i de andre vedlagte hurtigguider til modulerne, skærmen og installationsrammerne eller på abus.com

